

II

(Komunikaty)

KOMUNIKATY INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH
UNII EUROPEJSKIEJ

KOMISJA EUROPEJSKA

Zatwierdzenie pomocy państwa zgodnie z art. 107 i 108 TFUE

Sprawy, w których Komisja nie wnosi zastrzeżeń

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2013/C 214/01)

Data przyjęcia decyzji	5.6.2013
Numer środka pomocy państwa	SA.30524 (NN 29/10)
Państwo członkowskie	Hiszpania
Region	Catalunya
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Ayudas en el sector de la producción de moluscos para contribuir al mantenimiento de su competitividad y se convocan las correspondientes al año 2009
Podstawa prawna	Orden AAR/446/2009, de 9 de octubre, por la cual se aprueban las bases reguladoras de las ayudas en el sector de la producción de moluscos para contribuir al mantenimiento de su competitividad y se convocan las correspondientes al año 2009
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Rekompensata strat spowodowanych wyjątkowym zjawiskiem meteorologicznym
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia
Budżet	409 958 EUR
Intensywność pomocy	100 %
Czas trwania	21.10.2009–31.12.2009
Sektory gospodarki	Akwakultura
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Generalitat de Catalunya, Departament d'Agricultura, Alimentació i Acció Rural Direcció General de Pesca i Acció Marítima Gran Via de les Cortes Catalanes, 612-614 08006 Barcelona ESPAÑA
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data przyjęcia decyzji	5.6.2013
Numer środka pomocy państwa	SA.35443 (12/N)
Państwo członkowskie	Francja
Region	Gwadelupa, Martynika, Gujana, Reunion i Saint-Martin
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Fonds de garantie en faveur du secteur agricole, de la filière bois, de la pêche et de l'aquaculture (FOGAP)
Podstawa prawna	Loi n° 2009-1673 du 30 décembre 2009 (Loi de finances pour 2010), article 68; amendement au projet de loi de finances pour 2010, article 35 relatif à la mission «outre-mer», voté à l'Assemblée nationale le 13 novembre 2009; projet de circulaire relative à la mise en œuvre du FOGAP; projet de convention de gestion du FOGAP entre l'État (Ministère des outre-mer) et l'AFD
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy w formie gwarancji
Cel pomocy	Program ma na celu wsparcie rybołówstwa i akwakultury, umożliwiając większej liczbie podmiotów, w szczególności drobnym producentom, dostęp do kredytu bankowego dzięki systemowi gwarancji
Forma pomocy	Gwarancja bankowa
Budżet	10 000 000 EUR
Intensywność pomocy	Gwarancja w maksymalnej wysokości wynoszącej 80 % kwoty głównej pozostającej do spłaty
Czas trwania	Do 31.12.2020
Sektory gospodarki	Rybołówstwo i akwakultura
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	SGAE 68 rue de Bellechasse 75700 Paris FRANCE
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>